



# புதுச்சேரி மாநில அரசிதழ்

## La Gazette de L'État de Poudouchéry The Gazette of Puducherry

அதிகாரம் பெற்ற வெளியீடு

Publiée par Autorité

Published by Authority

எண்	புதுச்சேரி	செவ்வாய்க்கிழமை	2022 ஆம்	ஏப்ரல் மீ	5 உ
No.	14 Poudouchéry	Mardi	5	Avril	2022 (15 Chaitra 1944)
No.	Puducherry	Tuesday	5th	April	2022

பொருளடக்கம்

SOMMAIRES

CONTENTS

	பக்கம்		Page		Page
அரசு அறிவிக்கைகள்	.. 278	Notifications du Gouvernement	.. 278	Government Notifications	.. 278
ஒப்ப அறிவிப்புகள்	.. 290	Avis d' appel d' offres	.. 290	Tender Notice	.. 290
சாற்றறிக்கைகள்	.. 292	Annonces	.. 292	Announcements	.. 292

## ANNEXURE

(a) Whether the dispute raised by the Petitioner Union Gencor Pacific Auto Engineering Thozhilalargal Naam Thamizhar Thozhirsangam, against the management of M/s. Gencor Pacific Auto Engineering Private Limited, Thirubuvanai, Puducherry, alleging that the management has indulged in unfair labour practice against the Union, over transfer of Thiru T. Jayakumar, Secretary of the Union by way victimization is legal and justified? If justified, to give appropriate direction to what remedies to be entitled in this dispute?

(b) Whether the demand of the said Union, over non-recognition of Trade Union by the management of M/s. Gencor Pacific Auto Engineering Private Limited, Puducherry is justified or not? If justified, to give appropriate direction.

(By order)

**D. MOHAN KUMAR,**  
Under Secretary to Government (Labour).

GOVERNMENT OF PUDUCHERRY  
**HEALTH SECRETARIAT**

(G.O. Ms. No. 25, dated 25th March 2022)

## NOTIFICATION

The following 3 Specialists/Medical Officer of the Department of Health and Family Welfare Services, Puducherry, are deemed to have resigned from service *w.e.f.* the afternoon of the date mentioned against them under rule-12(2) of Central Civil Service (Leave) Rules, 1972, as they are on unauthorized absence for a period of more than 5 years.

Sl. No.	Name of the Specialist/Medical officer with designation	Date from which deemed to have been resigned
(1)	(2)	(3)
1.	Dr. Ponnambalam @ Sai Srinivasan, Specialist Grade-II (SS) in Medicine.	02-09-2004
2.	Dr. J. Leo Gounalane, Specialist Grade-II (SS) in Medicine.	29-03-2010

(1) (2) (3)

3. Dr. A. Anthonette Fernandez, 02-08-2015  
General Duty Medical Officer.

(By order of the Lieutenant-Governor)

**A. PUNITHAMARY,**  
Under Secretary to Government (Health).

GOVERNMENT OF PUDUCHERRY  
**HEALTH SECRETARIAT**

(G.O. Ms. No. 26, Puducherry, the 29th March 2022)

## NOTIFICATION

On attaining the age of superannuation, Dr. M.V.S. Prasad, Senior Chief Medical Officer, ESI Dispensary, Yanam, is admitted into retirement with effect from the afternoon of 31-03-2022.

(By order)

**A. PUNITHAMARY,**  
Under Secretary to Government (Health).

GOVERNMENT OF PUDUCHERRY  
**OFFICE OF THE CHIEF EDUCATIONAL OFFICER**

Mahe, the 23rd March 2022.

## AUCTION NOTICE

The plucking of coconuts from cocount trees in the premises of the following Schools are proposed to be disposed of by Public Auction in one lot in as-is-where-is condition at 12.00 noon on 20-04-2022 for a period of one year from 20-04-2022 to 19-04-2023.

School Name	Cocount trees Nos./No.
(1) IKKGHSS, Pandakkal	.. 10
(2) KGGHS, Palloor	.. 28
(3) GLPS, Chembra	.. 03
(4) GLPS, Avaroth	.. 01
(5) GLPS, Pandakkal	.. 01
(6) GLPS, Parakkal	.. 01

**Terms and conditions**

1. The auction will be conducted in the Office of the Chief Educational Officer, Mahe, on 20-04-2022 at 12.00 noon.

2. Those who are intending to participate in the auction should deposit a sum of ₹ 1,000 (Rupees one thousand only) in cash as earnest money deposit to this office. The earnest money deposit of the unsuccessful bidder will be refunded immediately after the auction sale is over.

3. The public auction will be initiated with the minimum bid value fixed by the Government.

4. The successful bidder is liable to pay for the damage/loss to the property/building installations in the School compound.

5. The intending participants can inspect the items during office hours on any working day with the prior permission of the undersigned.

6. No claim on the quality/quantity of coconuts will be admitted once the auction sale is over. In case of any dispute, the decision of the undersigned will be the final.

7. The undersigned reserves the right to postpone or cancel the auction without assigning any reason thereof.

CHIEF EDUCATIONAL OFFICER.

புதுச்சேரி அரசு

**பொதுப்பணித் துறை  
கண்காணிப்பு பொறியாளர் அலுவலகம்**

**கட்டடம் மற்றும் சாலைகள் வட்டம்-1**

ஒப்பந்தப்புள்ளி மற்றும் ஏல அறிவிப்பு

புதுச்சேரி அரசு, பொதுப்பணித் துறை, கண்காணிப்பு பொறியாளர் - கட்டடம் மற்றும் சாலைகள், வட்டம்-1, அலுவலகத்திற்கு சொந்தமான பழைய செய்தித்தாள்கள் (தமிழ் மற்றும் ஆங்கிலம்) விற்பனை செய்வதற்கான மூடி முத்திரையிடப்பட்ட ஒப்பந்தப்புள்ளிகள் வரவேற்கப்படுகின்றன.

ஒரு  
கிலோவிற்கான  
விலை

(1) பழைய தமிழ் செய்தித்தாள்கள் . . ₹

(2) பழைய ஆங்கில செய்தித்தாள்கள் . . ₹

2. அரக்கினால் மூடி முத்திரையிடப்பட்ட உறையின்மீது “பழைய செய்தித்தாள்கள் வாங்குவதற்கான ஒப்பந்தப்புள்ளி” என்று குறிப்பிட்டு, அதனை பொறியாளர் உதவி, கண்காணிப்பு பொறியாளர், கட்டடம் மற்றும் சாலைகள் வட்டம்-1, பொதுப்பணித் துறை, புதுச்சேரி என்ற முகவரிக்கு 22-04-2022 அன்று நண்பகல் 12.00 மணிக்குள் வந்து சேருமாறு அனுப்பிவைக்கப்பட வேண்டும். அவ்வாறு அனுப்பிப் பெறப்பட்ட ஒப்பந்தப்புள்ளிகள் யாவும் அன்றைய தினமே மாலை 4.00 மணியளவில் மேற்சொன்ன அதிகாரியின் அலுவலகத்தில் வந்திருக்கும் ஒப்பந்ததாரர்கள் முன்னிலையில் பிரிக்கப்படும்.

3. தேவை ஏற்படும் தருவாயில், நிர்ணயிக்கப்பட்ட அதிகப்படசு ஒப்பந்தப்புள்ளியிலிருந்து ஒப்பந்ததாரர் முன்னிலையில் பகிரங்க ஏலம் நடத்தப்படும்.

4. ஒப்பந்த விற்பனையில் பங்குபெறும் ஒப்பந்ததாரர்கள் ₹ 300 (ரூபாய் முன்னூறு மட்டும்) முன்வைப்புத் தொகையாக செலுத்த வேண்டும். முகவரி மற்றும் அடையாள சான்றாக ஆதார் அட்டை நகல் அல்லது வேறு ஏதேனும் ஒரு சான்று நகல் சமர்ப்பிக்க வேண்டும். மேலும், (GST) பதிவு நகலும் இணைக்கப்பட வேண்டும்.

5. வெற்றிபெறாத ஒப்பந்ததாரர்களின் முன்வைப்புத் தொகை ஒப்பந்த விற்பனை முடிந்தவுடன் திருப்பித் தரப்படும். ஒப்பந்ததாரர் தக்க அடையாள சான்று சமர்ப்பித்து முன்வைப்புத் தொகையை பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

6. மேலே குறிப்பிட்ட நேரத்திற்கும், தேதிக்கும் பின்வரும் ஒப்பந்தப்புள்ளிகள் யாவும் ஏற்றுக்கொள்ளப்பட மாட்டாது.

7. யாதொரு காரணமும் குறிப்பிடாமல் அனைத்து அல்லது எந்தவொரு ஒப்பந்தப்புள்ளியையும் ஏற்றுக்கொள்ளவோ அல்லது நிராகரிக்கவோ கீழே கையொப்பமிட்டுள்ள அதிகாரிக்கு முழு உரிமை உண்டு.

8. ஒப்பந்த விற்பனை முடிந்தவுடன் அங்கீகரிக்கப்பட்ட ஒப்பந்ததாரர், அழைக்கப்படும்போது, விற்பனை பொருளின் முழுத்தொகையையும் செலுத்திவிட்டு அவரது சொந்த பொறுப்பில்/செலவில் 24 மணி நேரத்திற்குள் மேற்சொன்ன அலுவலகத்தை விட்டு மேற்படி பழைய பொருட்களை அப்புறப்படுத்தவிட வேண்டும். தவறினால் அவர் செலுத்திய முன்வைப்புத் தொகையை இழக்க நேரிடும்.

9. ஒப்பந்த விற்பனை முடிந்தவுடன் விற்பனை செய்யப்பட்ட பொருட்களின் தரத்தினைப் பற்றியோ அல்லது அளவினைப் பற்றியோ இந்த அலுவலகம் எந்தவிதமான பொறுப்பும் ஏற்காது.

10. விருப்பமுள்ள ஒப்பந்ததாரர்கள் குறிப்பிட்ட பழைய பொருட்களை ஏதேனும் ஒரு அலுவலக நாட்களில் வந்து பார்வையிடலாம்.

11. ஏதேனும் உடன்பாடின்றி ஏற்படுமாயின், கீழே கையொப்பமிட்டுள்ள அதிகாரி அவர்களின் முடிவே இறுதியானது.

12. ஒவ்வொரு பொருளுக்கும் விலை தனித்தனியே குறிப்பிடப்பட வேண்டும்.

13. ஒப்புக்கொள்ளப்பட்ட/இறுதிச் செய்யப்பட்ட அதிகப்படசு விலையானது அறிவிக்கப்பட்ட தேதியிலிருந்து ஒரு வருட காலத்திற்கு அமலில் இருக்கும்.

14. தற்போதைய விதிமுறைகளின்படி பொருட்கள் மற்றும் சேவைகள் வரி பழைய செய்தித்தாள்களுக்கு பெறப்படும். ஒப்பந்ததாரர் ஜி.எஸ்.டி. பதிவு எண் பெற்றவராக இருத்தல் வேண்டும்.

புதுச்சேரி, 2022 *வருப* மார்ச் மீ 24 உ.

**சு. கார்த்திகேயன்.**  
பொறியாளர் உதவி.

**GOVERNMENT OF PUDUCHERRY  
PUBLIC WORKS DEPARTMENT  
OFFICE OF THE SUPERINTENDING ENGINEER  
BUILDINGS AND ROADS, CIRCLE-I**

*Puducherry, the 24th March 2022.*

**TENDER-CUM-AUCTION NOTICE**

Sealed tenders offering the rate per kilogram are invited from the local tenderers for sale of the following old items belonging to the Office of the Superintending Engineer, Buildings and Roads, Circle-I, Public Works Department, Puducherry.

	Rate per kilogram
(1) Old Tamil newspapers	.. ₹
(2) Old English newspapers	.. ₹

2. The sealed tenders should be addressed to the Engineer Assistant, Buildings and Roads, Circle-I, Public Works Department, Puducherry, duly superscribing on the envelope as "Tender for the purchase of old newspapers" and to reach the undersigned on or before 22-04-2022 at 12.00 noon. The tenders will be opened at 4.00 p.m. on the same day, in the presence of the tenderers, in the office of the undersigned at the Office of the Superintending Engineer-I, Puducherry.

3. If necessary, the public auction will be conducted among the tenderers based on the highest quotations on the sealed tenders to fix the highest rate.

4. The intending tenderers/bidders should deposit an amount of ₹ 300 (Rupees three hundred only) as earnest money deposit. Tenderers/bidders should have a copy of any valid I.D. and address proof along with GST Particulars.

5. The earnest money deposit of the unsuccessful tenderers/bidders will be refunded immediately soon after the tenders auction sale is over. Tenderers/bidders should produce valid I.D. proof for returning their earnest money deposit amount.

6. Tender(s) received after the due date and time will be rejected.

7. The undersigned reserves the right to accept or reject any tender without assigning any reasons thereof.

8. The successful tenderer/bidder should pay the full amount immediately as and when call made and clear the old items within 24 hours at his/her own risk and cost, failing which the earnest money deposit will be forfeited.

9. No claim on the quantity and quality of the articles will be admitted once the tender/auction sale is finalized.

10. The intending tenderers/bidders can inspect the articles during office hours in the office of the Superintending Engineer-I, Public Works Department, Puducherry.

11. In case of any dispute, the decision of the undersigned will be the final.

12. The rate for each item should be quoted separately.

13. The rates finalised/ approved shall be valid for a period of one year from the date of acceptance/ communication of the rates so approved.

14. GST will be collected on the sale of old newspapers, as per the rates prevailing at the time of disposal/sale. Tenderers/bidders with registered Goods and Service Tax (GST) in Puducherry region only must participate in the tender/auction sale.

**S. CARTIGUEYANE,**  
Engineer Assistant to SE-I.

**AFFIDAVIT**

I, Hajira Fathima, wife of Hashiff, aged 41 years, residing at No. 105, ECR Main Road, Chinnakalpet, Puducherry-605 014, do hereby solemnly and sincerely affirm on oath and state as follows:

That I am the deponent herein and making this affidavit on behalf of me.

I state that my name is entered as 'பிரியதரிசினி' in my Birth Certificate bearing Registration No. 14/1991, dated 18-03-1991, issued by the Tahsildar, Taluk Office, Tindivanam, Government of Tamil Nadu.

I state that my name is entered as 'Hajira Fathima' in my Aadhaar Card bearing No. 8458 6114 3710 issued by the Unique Identification Authority of India.

I state that my name is entered as 'ஹாஜிரா பாத்ரிமா' in my Family Ration Card bearing No. 212602 issued by the Department of Civil Supplies and Consumer Affairs, Government of Puducherry.

I state that my name is entered as 'Priyadharsini. G' in my School Transfer Certificate bearing Sl. No. 80/98-99, issued by the Vice-Principal, Sri N.K.C. Government Higher Secondary School, Kurusukuppam, Puducherry and in my Higher Secondary Course Certificate bearing Register No. 715316 issued by the Secretary, Board of Higher Secondary Examination, Tamil Nadu.